Distr.: General 30 January 2015

Arabic

Original: English



رسالة مؤرخة ٢٩ كانون الثاني/يناير ٢٠١٥ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

يشرفني أن أشير إلى قرار مجلس الأمن ١٩٧٧ (٢٠١١) الذي طلب مني المجلس في المفقرة ٥ (أ) منه أن أنشئ، بالتشاور مع لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٥٤٠ (٤٠٠٢)، فريقا من ثمانية خبراء على الأكثر، يتصرف بتوجيه من اللجنة وفي إطارها، ويتشكل من أفراد لديهم من التجارب والمعارف ما يكفي لتوفير الخبرة إلى اللجنة من أحل مساعدة اللجنة في الاضطلاع بولايتها بموجب القرارات ١٥٤٠ (٤٠٠٤) و ١٦٧٣ (٢٠٠٤) و ٢٠٠٠) و ٢٠٠٠). بسبل منها تيسير المساعدة الرامية إلى تحسين تنفيذ القرار ٥٤٠ (٢٠٠٤).

وأكد مجلس الأمن، بقراره ٢٠٥٥ (٢٠١٢)، الزيادة الكبيرة في عبء عمل اللجنة خلال فترة ولايتها، وطلب إلى أن أزيد عدد أعضاء فريق الخبراء إلى تسعة أعضاء.

وفي أعقاب استقالة عضو من فريق الخبراء في أيلول/سبتمبر ٢٠١٤، أبلغت اللجنةُ الأمانة العامة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤ بألها وافقت، بعد إحراء مشاورات، على مرشحة واحدة، وطلبت إلى، في ذلك الصدد، أن أتخذ التدابير اللازمة لتعيين الخبيرة الجديدة.

ووفقا لذلك، أود أن أبلغكم أنه بعد إحراء مشاورات مع اللجنة، عَيّنتُ السيدة ساندرا راكا (ألمانيا) عضوةً في فريق الخبراء.

وأرجو ممتنا إطلاع أعضاء مجلس الأمن على هذه الرسالة.

(توقیع) بان کي – مون

